

'Miege, Dr Henry'

Publication/Creation

1913

Persistent URL

<https://wellcomecollection.org/works/jbnfwdbj>

License and attribution

Works in this archive created by or for Henry Wellcome or the Wellcome organisation are available under a CC-BY license. Please be aware that works in this archive created by other organisations and individuals are not covered under this license, and you should obtain any necessary permissions before copyright or adapting any such works.



Wellcome Collection
183 Euston Road
London NW1 2BE UK
T +44 (0)20 7611 8722
E library@wellcomecollection.org
<https://wellcomecollection.org>

MEIGE, DR. HENRY. PARIS

1913

H.M.M

Trans. of letter to Dr. Meige.

14 October 1913.

Dear Sir,

*from Brock
No. 1223*
Please accept my very cordial thanks for your letter of the 13th inst. and for so kindly presenting the interesting collection of prints and documents to the H.M.M. I can assure you I much appreciate your kindness and your assistance in helping to make the Museum as comprehensive as possible.

I am glad to know that you were pleased with your visit, and I regret that I did not know at the time or I should have been most pleased to have met you. Mr. Thompson who called upon you some time ago on my behalf has told me of the interesting objects you have in your collection and the work you have done so successfully in Paris as a pioneer in connection with the study of medical history.

A properly inscribed label shall be placed on the prints you have kindly presented to the Museum, stating that they are given by you.

Will you please accept the specially bound copy of the guide book to the Museum as a souvenir which I am sending under separate cover.

Again thanking you very heartily for your kindness,

I am,

Yours very truly,

H.S.W.

Meigs - Paris

13/10/13.

I ~~am~~ very willingly leave to the Museum the Documents which I sent you. Thus I shall be pleased to contribute, although very feebly, to the success of the truly remarkable work which you have realized.

Having been one of the first to initiate similar researches, ~~about that is~~ over 20 years ago, I was particularly delighted to see the success & advance of medico-artistic researches in the medical world. I have examined very carefully the Museum which you were enabled to put together at the time of the Congress. I was astonished at the richness of its contents. I desire as much as you do that a similar Museum be not temporary but permanent. The efforts made by you deserve to be recompensed with the endurance of your work. — You can therefore dispose of the prints as long as you please & I leave it to you to place them as you think best. I am contented to hope that it will not be forgotten that I have been one of the initiators of these interesting researches & am pleased to see myself appreciated by an ever increasing number of physicians, artists & erudites.

Believe me ~~to~~

REVUE NEUROLOGIQUE

ORGANE OFFICIEL DE LA

SOCIÉTÉ DE NEUROLOGIE DE PARIS

NOUVELLE ICONOGRAPHIE

DE LA

SALPÊTRIÈRE

RÉDACTION

D^r HENRY MEIGE

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL DE LA SOCIÉTÉ DE NEUROLOGIE DE PARIS

10, Rue de Seine, PARIS-6^e

TÉLÉPHONE : Gobelins 21-56

Paris le 13 Octobre 1913.

Monsieur le Dr. Henry WELCOME,
54 A Wigmore Street,
LONDRES W.

Monsieur,

Je consens bien volontiers à laisser au Musée d'Histoire de la Médecine de Londres les documents que je vous avais envoyés. Je serais heureux de contribuer ainsi pour une faible mesure au succès de l'oeuvre véritablement remarquable que vous avez réalisée.

Ayant été l'un des premiers à m'occuper des recherches médico-artistiques, il y a déjà plus de 20 ans, j'ai été tout particulièrement heureux de voir le succès que ce genre de recherches avait eu dans le monde médical. J'ai visité attentivement le superbe Musée que vous avez su organiser à l'occasion du Congrès de Londres. J'ai été émerveillé des richesses qu'il contient. Comme vous, je souhaiterais qu'un tel Musée ne fut pas seulement temporaire, mais restât définitif. Les efforts que vous avez faits dans ce sens mériteraient d'être récompensés par la permanence de votre oeuvre.

Vous pouvez donc disposer pour le temps que vous jugerez nécessaire des documents imagés que je vous avais adressés. Je m'en rapporte à vous pour leur donner la place qui vous semblera bonne. Je me contente d'espérer que l'on n'oubliera pas que j'ai

été l'un des précurseurs de ces intéressantes recherches que je
me félicite de voir apprécier de plus en plus et par un nombre
de plus en plus grand de médecins, d'artistes et d'érudits.

Veillez agréer, je vous prie, l'expression de mes sentiments
distingués les meilleurs.

Henry Meig

Translation of letter to Dr. Meige, 8 April 1913.

Dear Sir,

Many thanks for sending per Messrs. Stockwell your collection of engravings and prints on dentistry etc. for the H.M.M.

I shall be glad if you will kindly fill in on enclosed form the value for insurance.

C. J. S. T.

Je vous remercie beaucoup pour la v/
collection de gravures de dentisterie etc
pour le Musée d'Hist. de la Méd.
que v/ au/ avez envoyé par Mm. Stockwell.

Ayez la bonté de bien vouloir remplir
le formulaire ci-joint le montant pour l'assurance

Agreez M. mes très sincères remerciements
les plus
